



Verband öffentlicher Verkehr  
Union des transports publics  
Unione dei trasporti pubblici

Transportunternehmen des Nahverkehrs  
Entreprises de transport du trafic local  
Imprese di trasporto del traffico locale

Ausweiskarte  
für Blinde und Sehbehinderte  
Carte de légitimation  
pour aveugles et malvoyants  
Tessera di legittimazione  
per ciechi e ipovedenti

***Gültigkeitsbereich 2020***  
***Champ de validité 2020***  
***Campo di validità 2020***

---

Verband öffentlicher Verkehr  
Union des transports publics  
Unione dei trasporti pubblici

475.2 10.19/110 7500

Dählhölzliweg 12  
CH-3000 Bern 6  
Telefon 031 359 23 23  
Telefax 031 359 23 10  
E-Mail [info@voev.ch](mailto:info@voev.ch)

Änderungen vorbehalten  
Sous réserve de modifications  
Con riserva di cambiamenti

<b>Stadt/Ville/Città</b>	<b>Unternehmen/Entreprise/Impresa</b>	
Aarau <sup>a)</sup>	BBA	Busbetrieb Aarau AG
Baden/Wettingen	RVBW	Regionale Verkehrsbetriebe Baden-Wettingen
Basel <sup>b)</sup>	BVB	Basler Verkehrs-Betriebe
	BLT	BLT Baselland Transport AG
	AAGL	Autobus AG Liestal
Bern	SVB	BERNMOBIL Städtische Verkehrsbetriebe Bern
	AMP	Aufzug Matte-Plattform
	DMB	Drahtseilbahn Marzili-Stadt Bern
	GB	Gurtenbahn Bern
Biel/Bienne	VB/TPB	Verkehrsbetriebe Biel / Transports publics bernois
La Chaux-de-Fonds – Le Locle <sup>f)</sup>	TransN	Transports publics neuchâtelois SA
Chur <sup>a)</sup>	BuS	Bus und Service AG – Chur Bus
Chiasso – Mendrisio <sup>n)</sup>	AMSA	Autolinea Mendrisiense SA
Frauenfeld <sup>a)</sup>	SBF	Stadtbus Frauenfeld
Fribourg <sup>k)</sup>	TPF	Transports publics fribourgeois
Genève <sup>c)</sup>	TPG	Transports publics genevois
Grenchen <sup>m)</sup>	BGU	Busbetrieb Grenchen und Umgebung AG
Langenthal <sup>a)</sup>	ASM	Aare Seeland mobil AG
Lausanne <sup>d)</sup>	TL	Transports publics de la région lausannoise S.A.
Locarno <sup>a)</sup>	FART	Ferrovie Autolinee Regionali Ticinesi
Lugano	TPL	Trasporti Pubblici Luganesi SA
Luzern <sup>g)</sup>	VBL	Verkehrsbetriebe Luzern AG
Morges <sup>l)</sup>	MBC	Transports de la région Morges Bière Cossonay SA
Neuchâtel <sup>a)</sup>	TransN	Transports publics neuchâtelois SA
Nyon <sup>h)</sup>	BNP/TPN	Bus urbains Nyon-Prangins

<b>Stadt/Ville/Città</b>	<b>Unternehmen/Entreprise/Impresa</b>	
Olten	BOGG	Busbetrieb Olten Gösgen Gäu AG
St. Gallen <sup>o)</sup>	VBSG	Verkehrsbetriebe St. Gallen
Schaffhausen <sup>a)</sup>	VBSH	Verkehrsbetriebe Schaffhausen
Solothurn	BSU	Busbetrieb Solothurn und Umgebung
Thun <sup>e)</sup>	STI	STI Bus AG Thun
Vevey-Montreux	VMCV	Transports publics Vevey-Montreux-Chillon-Villeneuve
Winterthur <sup>i)</sup>	SBW	Stadtbus Winterthur
Yverdon-les-Bains / Orbe <sup>a)</sup>	TRAVYS	Transports Vallée de Joux – Yverdon-les-Bains – Ste Croix
Zug <sup>p)</sup>	ZVB	Zugerland Verkehrsbetriebe AG
Zürich <sup>j)</sup>	VBZ	Verkehrsbetriebe Zürich
	VBG	Verkehrsbetriebe Glattal
	DBZ	Dolderbahn Zürich Betriebs AG

a) Stadtnetz/Réseau urbain/ Rete urbana

b) Zonen/Zones/Zone 10, 11, 13, 14, 15 (TNW)

c) Réseaux TPG et SMGN

d) Lignes tl zones 11 et 12 (Grand Lausanne)

e) Lokalzzone Thun/Libero Zone 700

f) Réseau urbain y compris lignes 360/361 La Chaux-de-Fonds - Le Locle

g) VBL-Linie, zone 10

h) Lignes 801, 802, 803, 804, 805

i) Stadtnetz, gültig auf allen Buslinien 1–99

j) Stadtnetz (ZVV Zone 110), gültig auf allen VBZ und VBG Bus- und Traminien 1–99 innerhalb der Stadt Zürich

k) Lignes urbaines, zone 10

l) Zonen/Zones/Zone 30, 31, 32, 33

m) BGU Linien Zone 250 (Libero)

n) Linie 1–8

o) Stadtnetz, Rorschach, Goldach, Rorschacherberg, Wittenbach, Gaiserwald

p) Stadtnetz (Zone 610)